

Gebrauchsanleitung

Netzteil



für Pressgun 6 und Pressgun 6 Plus, Pressgun 5, Pressgun 4B,
Pressgun Picco 6, Pressgun Picco

Modell
2488.2

viega

Inhaltsverzeichnis

1	Über diese Gebrauchsanleitung	3
	1.1 Zielgruppen	3
	1.2 Kennzeichnung von Hinweisen	3
	1.3 Hinweis zur Verwendung von kurzen Schreibweisen	5
2	Produktinformation	6
	2.1 Normen und Regelwerke	6
	2.2 Sicherheitshinweise	6
	2.3 Bestimmungsgemäße Verwendung	9
	2.3.1 Einsatzbereiche	9
	2.4 Produktbeschreibung	9
	2.4.1 Übersicht	9
	2.4.2 Technische Daten	10
	2.4.3 Funktionsweise	11
	2.4.4 Bedienelemente und Anzeigen	11
3	Handhabung	13
	3.1 Lagerung und Transport	13
	3.2 Netzteil verwenden	13
	3.3 Störungen beheben	14
	3.4 Pflege und Wartung	15
	3.4.1 Reinigung und Sichtkontrolle	15
	3.4.2 Wartung	15
	3.5 Entsorgung	15
4	Anhang	17
	4.1 Gewährleistung	17
	4.2 Konformitätserklärung	18
	4.3 Servicepartner	18

1 Über diese Gebrauchsanleitung

Für dieses Dokument bestehen Schutzrechte, weitere Informationen erhalten Sie unter viega.de/rechtshinweise.

Bei dieser Anleitung handelt es sich um die Originalbetriebsanleitung.

1.1 Zielgruppen

Die Informationen in dieser Betriebsanleitung richten sich an folgende Personengruppen:

- Heizungs- und Sanitärfachkräfte bzw. unterwiesenes Fachpersonal

Für Personen, die nicht über die o. a. Ausbildung bzw. Qualifikation verfügen, ist die Verwendung dieses Produkts unzulässig.

1.2 Kennzeichnung von Hinweisen

Warn- und Hinweistexte sind vom übrigen Text abgesetzt und durch entsprechende Piktogramme besonders gekennzeichnet.



GEFAHR!

Warnt vor möglichen lebensgefährlichen Verletzungen.



WARNUNG!

Warnt vor möglichen schweren Verletzungen.



VORSICHT!

Warnt vor möglichen Verletzungen.



HINWEIS!

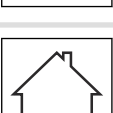
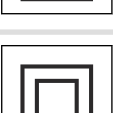
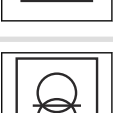
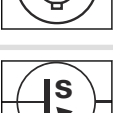
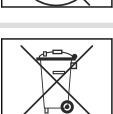
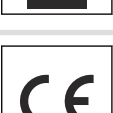
Warnt vor möglichen Sachschäden.



Zusätzliche Hinweise und Tipps.

Warnzeichen und Symbole

Die Warnzeichen und Symbole auf dem Netzteil beachten:

	Gefahr von Quetschungen an Händen, Fingern oder anderen Körperteilen
	
	Gefahr von Stromschlag
	
	Betriebsanleitung beachten Vor Inbetriebnahme, Betriebsanleitung und Sicherheitshinweise sorgfältig lesen.
	Augenschutz benutzen Um Verletzungen zu vermeiden, Schutzbrille mit Seitenschutz tragen.
	Elektrowerkzeug und Zubehör nur in vor Nässe geschützten Räumen verwenden.
	Schutzklasse II (schutzisoliertes Gehäuse)
	Sichere elektrische Trennung
	Schaltnetzteil (SMPS)
	Gekennzeichnetes Produkt darf nicht über den Hausmüll entsorgt werden.
	CE-Kennzeichnung: Produktsicherheit in Europa

1.3 Hinweis zur Verwendung von kurzen Schreibweisen

Zur besseren Lesbarkeit werden in der Gebrauchsanleitung folgende kurze Schreibweisen verwendet:

Benennung	Kurzform
Lithium-Ionen-Akku	Akku
Akku-Ladegerät	Ladegerät
Viega Systempressmaschine wie z. B. Pressgun 6	Pressmaschine

2 Produktinformation

2.1 Normen und Regelwerke

Regelwerke aus Abschnitt: Entsorgung

Geltungsbereich / Hinweis	Für Deutschland geltendes Regelwerk
Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten	2012/19/EU

2.2 Sicherheitshinweise

Dieser Abschnitt enthält allgemeine Sicherheitshinweise für viele verschiedene Produkte bzw. Elektrowerkzeuge. Folglich muss nicht jeder Sicherheitshinweis für dieses Werkzeug zutreffen.

Zudem meint der nachfolgend verwendete Begriff „Elektrowerkzeug“ in diesem Fall auch elektrische Kleingeräte wie z. B. ein Netzteil.



WARNUNG!

Lesen Sie alle Sicherheitshinweise, Anweisungen, Bilderungen und technischen Daten, mit denen dieses Elektrowerkzeug versehen ist.

Versäumnisse bei der Einhaltung der nachfolgenden Anweisungen können elektrischen Schlag, Brand und/oder schwere Verletzungen verursachen.

Bewahren Sie alle Sicherheitshinweise und Anweisungen für die Zukunft auf.

Der in den Sicherheitshinweisen verwendete Begriff „Elektrowerkzeug“ bezieht sich auf netzbetriebene Elektrowerkzeuge (mit Netzleitung) oder auf akkubetriebene Elektrowerkzeuge (ohne Netzleitung).

Arbeitsplatzsicherheit

a) Halten Sie Ihren Arbeitsbereich sauber und gut beleuchtet.
Unordnung oder unbeleuchtete Arbeitsbereiche können zu Unfällen führen.

b) Arbeiten Sie mit dem Elektrowerkzeug nicht in explosionsgefährdeter Umgebung, in der sich brennbare Flüssigkeiten, Gase oder Stäube befinden.

Elektrowerkzeuge erzeugen Funken, die den Staub oder die Dämpfe entzünden können.

c) Halten Sie Kinder und andere Personen während der Benutzung des Elektrowerkzeugs fern.

Bei Ablenkung können Sie die Kontrolle über das Elektrowerkzeug verlieren.

Elektrische Sicherheit

a) Der Anschlussstecker des Elektrowerkzeuges muss in die Steckdose passen. Der Stecker darf in keiner Weise verändert werden. Verwenden Sie keine Adapterstecker gemeinsam mit schutzgeerdeten Elektrowerkzeugen.

Unveränderte Stecker und passende Steckdosen verringern das Risiko eines elektrischen Schlages.

b) Vermeiden Sie Körperkontakt mit geerdeten Oberflächen wie von Rohren, Heizungen, Herden und Kühlschränken.

Es besteht ein erhöhtes Risiko durch elektrischen Schlag, wenn Ihr Körper geerdet ist.

c) Halten Sie Elektrowerkzeuge von Regen oder Nässe fern.

Das Eindringen von Wasser in ein Elektrowerkzeug erhöht das Risiko eines elektrischen Schlages.

d) Zweckentfremden Sie die Anschlussleitung nicht, um das Elektrowerkzeug zu tragen, aufzuhängen oder um den Stecker aus der Steckdose zu ziehen. Halten Sie die Anschlussleitung fern von Hitze, Öl, scharfen Kanten oder sich bewegenden Teilen.

Beschädigte oder verwickelte Anschlussleitungen erhöhen das Risiko eines elektrischen Schlages.

e) Wenn Sie mit einem Elektrowerkzeug im Freien arbeiten, verwenden Sie nur Verlängerungsleitungen, die auch für den Außenbereich geeignet sind.

Die Anwendung einer für den Außenbereich geeigneten Verlängerungsleitung verringert das Risiko eines elektrischen Schlages.

f) Wenn der Betrieb des Elektrowerkzeugs in feuchter Umgebung nicht vermeidbar ist, verwenden Sie einen Fehlerstromschutzschalter.

Der Einsatz eines Fehlerstromschutzschalters vermindert das Risiko eines elektrischen Schlages.

Sicherheit von Personen

a) Seien Sie aufmerksam, achten Sie darauf, was Sie tun, und gehen Sie mit Vernunft an die Arbeit mit einem Elektrowerkzeug. Benutzen Sie kein Elektrowerkzeug, wenn Sie müde sind oder unter dem Einfluss von Drogen, Alkohol oder Medikamenten stehen.

Ein Moment der Unachtsamkeit beim Gebrauch des Elektrowerkzeugs kann zu ernsthaften Verletzungen führen.

b) Tragen Sie persönliche Schutzausrüstung und immer eine Schutzbrille.

Das Tragen persönlicher Schutzausrüstung, wie Staubmaske, rutsch-feste Sicherheitsschuhe, Schutzhelm oder Gehörschutz, je nach Art und Einsatz des Elektrowerkzeugs, verringert das Risiko von Verletzungen.

c) Vermeiden Sie eine unbeabsichtigte Inbetriebnahme. Vergewissern Sie sich, dass das Elektrowerkzeug ausgeschaltet ist, bevor Sie es an die Stromversorgung und/oder den Akku anschließen, es aufnehmen oder tragen.

Wenn Sie beim Tragen des Elektrowerkzeugs den Finger am Schalter haben oder das Elektrowerkzeug eingeschaltet an die Stromversorgung anschließen, kann dies zu Unfällen führen.

d) Entfernen Sie Einstellwerkzeuge oder Schraubenschlüssel, bevor Sie das Elektrowerkzeug einschalten.

Ein Werkzeug oder Schlüssel, der sich in einem drehenden Teil des Elektrowerkzeugs befindet, kann zu Verletzungen führen.

e) Vermeiden Sie eine abnormale Körperhaltung. Sorgen Sie für einen sicheren Stand und halten Sie jederzeit das Gleichgewicht.

Dadurch können Sie das Elektrowerkzeug in unerwarteten Situationen besser kontrollieren.

f) Tragen Sie geeignete Kleidung. Tragen Sie keine weite Kleidung oder Schmuck. Halten Sie Haare und Kleidung fern von sich bewegenden Teilen.

Lockere Kleidung, Schmuck oder lange Haare können von sich bewegenden Teilen erfasst werden.

g) Wenn Staubabsaug- und -auffangeinrichtungen montiert werden können, sind diese anzuschließen und richtig zu verwenden.

Verwendung einer Staubabsaugung kann Gefährdungen durch Staub verringern.

h) Wiegen Sie sich nicht in falscher Sicherheit und setzen Sie sich nicht über die Sicherheitsregeln für Elektrowerkzeuge hinweg, auch wenn Sie nach vielfachem Gebrauch mit dem Elektrowerkzeug vertraut sind.

Achtloses Handeln kann binnen Sekundenbruchteilen zu schweren Verletzungen führen.

Service

a) Lassen Sie Ihr Elektrowerkzeug nur von qualifiziertem Fachpersonal und nur mit Original-Ersatzteilen reparieren.

Damit wird sichergestellt, dass die Sicherheit des Elektrowerkzeugs erhalten bleibt.

b) Warten Sie niemals beschädigte Akkus.

Sämtliche Wartung von Akkus sollte nur durch den Hersteller oder bevollmächtigte Kundendienststellen erfolgen.



GEFAHR!

Gefahr durch elektrischen Strom!

Ein Stromschlag kann zu Verbrennungen und schweren Verletzungen bis hin zum Tod führen.

- Lassen Sie Arbeiten an der Elektrik nur durch Elektro-Fachhandwerker durchführen.
- Schalten Sie vor dem Anschließen des Netzteils die Netzspannung ab.
- Verwenden Sie das Netzteil nur in trockener Umgebung.

2.3 Bestimmungsgemäße Verwendung

2.3.1 Einsatzbereiche

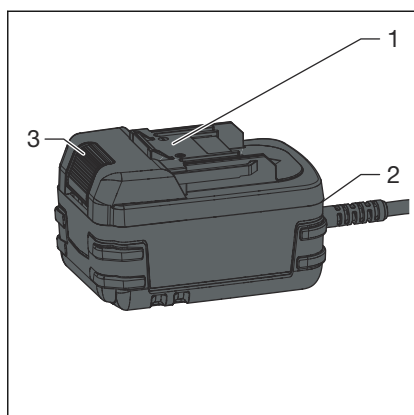
Das Netzteil kann anstelle eines Akkus in folgenden Pressmaschinen (18 V) verwendet werden:

- Viega Pressgun 4B
- Viega Pressgun 5
- Viega Pressgun 6
- Viega Pressgun 6 Plus
- Viega Pressgun Picco
- Viega Pressgun Picco 6

Das Netzteil darf nur an einer geeigneten Wechselstromquelle (Steckdose) angeschlossen werden.

2.4 Produktbeschreibung

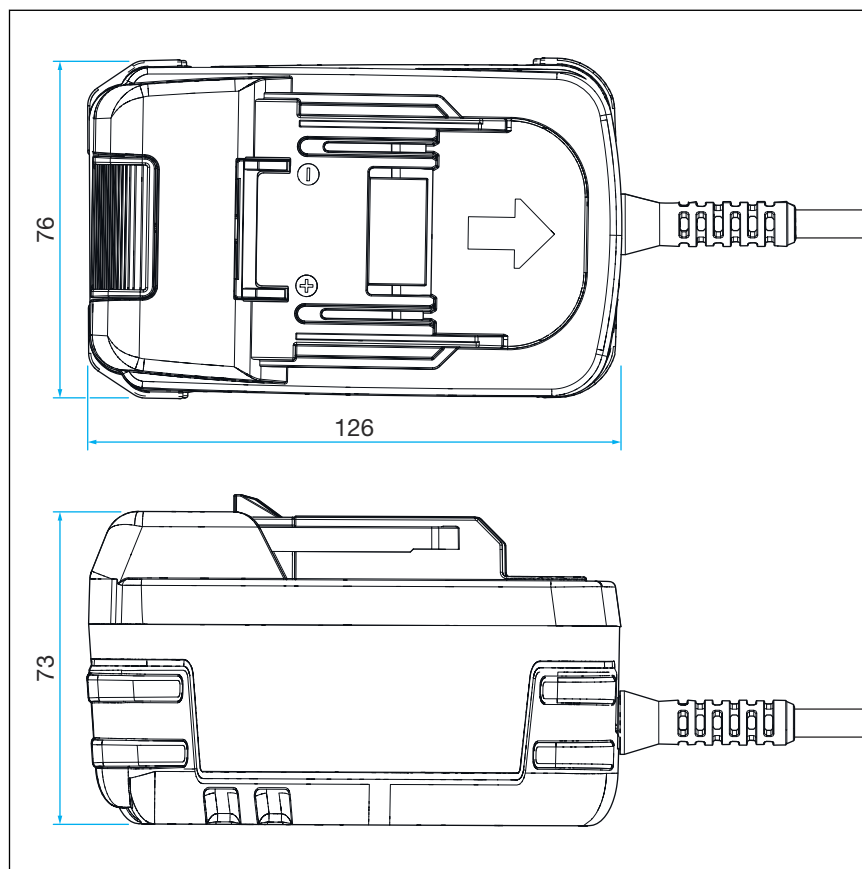
2.4.1 Übersicht



- 1 - Aufnahme für die Pressmaschine
- 2 - Status-LED
- 3 - Entriegelungstaste

2.4.2 Technische Daten

Maßbild



Typenschild

RIDGID		Manufacturer Ridge Tool Company 400 Clark St, Elyria, Ohio 44035 / USA Ridge Tool Europe NV 3800 Sint-Truiden, Belgium
Authorized Representative		
Model	MC 5110AX	Serial No. BOXXXX
	Power Adapter	
Prim./Input:	230 V ~ 50-60 Hz	IP30
Current Input:	1,5 A (max.4,6 A)	ta max.: 45°C
Sek./Output:	18 V $\equiv$ 10 A	ta min.: -20°C
	Iboost = 35 A / <1s	
Duty cycle:	4 s (ON) / 20 s (OFF)	
		
Made in Czech Republic		

Netzteil

Eingang	230 V a.c.
Frequenz	50-60 Hz

Stromaufnahme	1,5 A (maximal 4,6-A)
Ausgang	18 V d.c. / max. 35-A < 1 s
Betriebstemperatur	-20–45°C
Schutzart	IP30
Kühlung	Passive Konvektionskühlung (ohne Lüfter)
Schutzklasse	II
Zulässige Luftfeuchtigkeit	0–80%
Abmessung (L x B x H)	126 x 76 x 73 mm
Gewicht, je nach Stecker	ca. 1,2 kg
Kabellänge	5 m
Anzeige des Betriebszustands	LED (rot)
Hersteller	Ridge Tools Europe NV 3800 Sint-Truiden Belgium

Verlängerungskabel – optional

	Variante 1	Variante 2
Kabellänge	5–15 m	15–30 m
Minimaler Leitungsquerschnitt	1,5 mm ²	2,5 mm ²

2.4.3 Funktionsweise

Das Netzteil kann anstelle eines Akkus in einer Pressmaschine verwendet werden und wird an einer geeigneten Wechselstromquelle (Steckdose) angeschlossen. Die Netzspannung von 230 V Wechselstrom wird mit dem Netzteil in 18 V Gleichstrom umgewandelt.

Das Netzteil ist für 3 Verpressungen pro Minute ausgelegt. Je nach Strombelastung, Einsatzdauer und Umgebungstemperatur erwärmt sich das Netzteil. Das Netzteil schaltet sich beim Erreichen der Grenztemperatur für ca. 5 min automatisch ab.

Über eine LED am Netzteil wird der Betriebszustand angezeigt.

2.4.4 Bedienelemente und Anzeigen

Status-LED

Die Status-LED am Netzteil zeigen verschiedene Betriebszustände an.

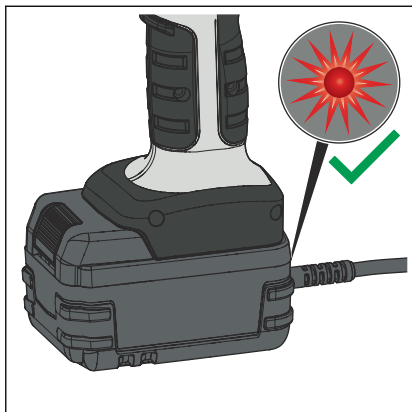


Abb. 1: Status-LED

LED-Anzeige	Status / Problem- beschreibung	Abhilfe
LED leuchtet nicht.	Das Netzteil wird nicht mit Strom versorgt.	Das Netzteil an eine Steckdose anschließen.
LED leuchtet.	Das Netzteil ist betriebsbereit.	—
LED blinkt.	Das Netzteil ist defekt.	Das Netzteil vom Stromanschluss trennen.
	Das Netzkabel ist beschädigt.	Das defekte Netzteil/Netzkabel durch einen autorisierten Servicepartner reparieren oder austauschen.
	Die Innentemperatur ist zu hoch und das Netzteil hat sich abgeschaltet.	Das Netzteil abkühlen lassen.
	Die Spannungsversorgung (Steckdose) entspricht nicht den technischen Spezifikationen.	Das Netzteil an eine geeignete Spannungsversorgung (Steckdose) anschließen.

Taste für die Entriegelung des Netzteils

Mit der Taste für die Entriegelung wird das Netzteil von der Pressmaschine getrennt und kann entfernt werden.

3 Handhabung

3.1 Lagerung und Transport

Das Netzteil außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Personen aufbewahren.

Das Netzkabel vorsichtig aufwickeln. Das Netzkabel darf beim Aufwickeln nicht verdreht oder geknickt werden.

Das Netzteil in den vorgesehenen Aufnahmen im Tragekoffer aufbewahren.

Den Akku und das Ladegerät vor folgenden äußeren Einflüssen schützen:

- Stöße
- Nässe und Feuchtigkeit
- Staub und Schmutz
- Frost und extreme Hitze
- Chemikalienlösungen und -dämpfe

3.2 Netzteil verwenden



HINWEIS! **Unterdimensionierte Verlängerungskabel**

Unterdimensionierte Verlängerungskabel können überhitzen, die Isolierung durchschmelzen, in Brand geraten oder sonstige Schäden anrichten.

Verwenden Sie ein Verlängerungskabel das die folgenden Kriterien erfüllt:

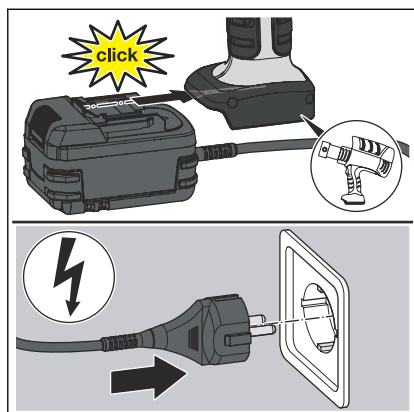
- Das Verlängerungskabel ist in gutem Zustand.
- Das Verlängerungskabel muss für den vorgesehenen Zweck ausgelegt sein.
- Der Leitungsquerschnitt muss ausreichend dimensioniert sein.



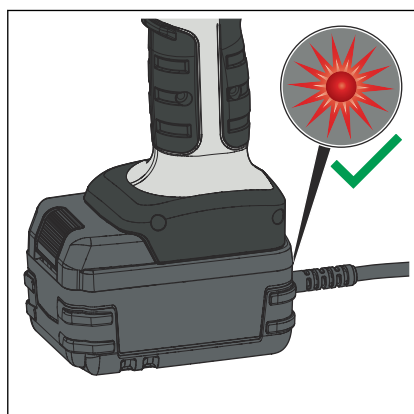
Gebrauchsinformationen zum Netzteil finden Sie in der beiliegenden Anleitung.

Für die Viega Presswerkzeuge nur Original-Zubehör (z. B. Akkus) verwenden, da nur dieses speziell für die Verarbeitung der Viega Pressverbindersysteme entwickelt und abgestimmt wurde. Viega überprüft nicht, ob das Zubehör von anderen Herstellern für die Verarbeitung mit den Viega Presswerkzeugen geeignet ist.

Netzteil einsetzen

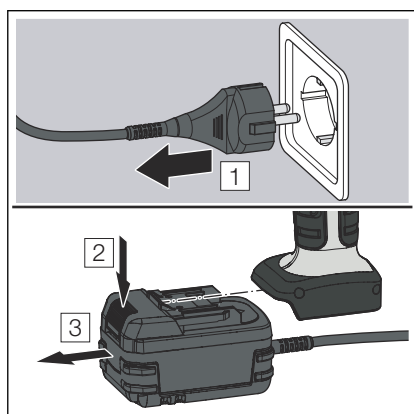


- Das Netzteil wie dargestellt in das Gerät schieben, bis das Netzteil hörbar einrastet.
- Den Netzstecker in die Steckdose (Spannungsversorgung) stecken.



- Die Status-LED überprüfen.
 - Die LED leuchtet dauerhaft: Das Netzteil ist betriebsbereit.
 - Die LED blinkt: Es liegt eine Störung vor. Das Netzteil ist nicht betriebsbereit.

Netzteil herausnehmen



- Den Netzstecker mit trockenen Händen aus der Steckdose (Spannungsversorgung) ziehen.
- Die Entriegelungstaste drücken und anschließend das Netzteil herausziehen.

3.3 Störungen beheben

Störung - LED-Anzeige	Ursache	Abhilfe
LED leuchtet nicht.	Das Netzteil wird nicht mit Strom versorgt.	Das Netzteil an eine Steckdose anschließen.
LED blinkt.	Das Netzteil ist defekt.	Das Netzteil vom Stromanschluss trennen.
	Das Netzkabel ist beschädigt.	Das defekte Netzteil/Netzkabel durch eine autorisierte Servicestelle reparieren oder austauschen.

Störung - LED-Anzeige	Ursache	Abhilfe
	Die Innentemperatur ist zu hoch und das Netzteil hat sich abgeschaltet.	Das Netzteil abkühlen lassen.
	Die Spannungsversorgung (Steckdose) entspricht nicht den technischen Spezifikationen.	Das Netzteil an eine geeignete Spannungsversorgung (Steckdose) anschließen.

3.4 Pflege und Wartung

3.4.1 Reinigung und Sichtkontrolle



HINWEIS!

Beschädigung durch Flüssigkeiten!

Reinigen Sie das Netzteil nicht mit Wasser, Flüssigkeiten, Reinigungsmitteln oder Chemikalien.

- Den Netzstecker aus der Steckdose (Spannungsversorgung) ziehen.
- Die Entriegelungstaste drücken und anschließend das Netzteil herausziehen.
- Die Außenflächen des Netzteils mit einem weichen trockenem Tuch oder einer weichen Bürste reinigen.
- Das Gehäuse, das Netzkabel, den Netzstecker und das Typenschild auf Beschädigungen prüfen.

3.4.2 Wartung



HINWEIS!

Geräteschaden durch nicht sachgemäße Reparatur oder Wartung

Das Netzteil darf nicht vom Benutzer gewartet werden.

- Versuchen Sie nicht, das Netzteil zu öffnen oder interne Bauteile zu reinigen.

Wenn Sie Fragen zu Service oder Reparatur haben, wenden Sie sich an die von Viega benannten Servicepartner, siehe [Kapitel 4.3 „Servicepartner“](#) auf Seite 18.

3.5 Entsorgung

Elektronische Bauteile sowie Batterien oder Akkus dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden, sondern müssen gemäß geltender Richtlinien fachgerecht entsorgt werden, siehe [Kapitel 2.1 „Normen und Regelwerke“](#) auf Seite 6.

Senden Sie das Netzteil für eine umweltgerechte Entsorgung an Ihren nächsten Servicepartner oder übergeben Sie sie einem Recycling-Unternehmen.

Für EU-Länder:

Werfen Sie Elektrogeräte nicht in den Hausmüll. Entsorgen Sie das Gerät gemäß der national geltenden Regelwerke, siehe ↗ „*Regelwerke aus Abschnitt: Entsorgung*“ auf Seite 6.

4 Anhang

4.1 Gewährleistung

Die Gewährleistungsfrist für Viega Systemwerkzeuge wie Presswerkzeuge, Pressbacken, Pressringe, Prevista Dry Plus-Schienenstanze, Rohrabschneider, Kalibrierwerkzeuge etc. richtet sich nach den nationalen gesetzlichen Bestimmungen des Landes, in dem Sie Ihren Sitz haben. Sie beträgt jedoch mindestens zwei Jahre nach Kauf und Gefahrenübergang.

Bitte bewahren Sie den Kaufbeleg für den Fall einer Reparatur während der Garantiezeit auf. Die Garantie gilt nicht bei unsachgemäßem und nicht professionellem Gebrauch. Ist der Mangel auf unsachgemäßen und nicht fachgerechten Gebrauch zurückzuführen oder liegt eine ordnungsgemäße Abnutzung von Verschleißteilen vor, sind Gewährleistungsansprüche ausgeschlossen.

4.2 Konformitätserklärung

DECLARATION OF CONFORMITY		RIDGID												
RIDGID® Power Adapter MC 5110AX														
MANUFACTURER RIDGE TOOL COMPANY 400 Clark Street Elyria, Ohio 44035-6001 U.S.A. ProToolsRegulatory.Compliance@Emerson.com	AUTHORIZED REPRESENTATIVE Ridge Tool Europe NV Ondernemerslaan 5428 3800 Sint-Truiden, Belgium europeproductcompliance@emerson.com +40 374132035													
EU/UKCA DECLARATION OF CONFORMITY We declare that the machines listed above, when used in accordance with the operator's manual, meet the relevant requirements of the Directives and Standards listed below.														
DECLARATION DE CONFORMITÉ UE Nous déclarons que lorsqu'elles sont utilisées selon leur mode d'emploi, les machines indiquées ci-dessus répondent aux exigences applicables des directives et normes ci-après.														
DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DE LA UE Declaramos que las máquinas listadas más arriba, cuando se usan conforme al manual del operario, cumplen con los requisitos pertinentes de las directrices y normas listadas a continuación.														
PROHLÁŠENÍ O SHODĚ UE Prohlášíme, že výše uvedené nástroje a zařízení splňují při použití v souladu s jejich návodem k obsluze příslušné požadavky níže uvedených směrnic a nariadení.														
EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING Vi erklærer, at de ovenfor anførte maskiner, ved brug i overensstemmelse med brugervejledningen, opfylder de relevante krav i de nedenfor anførte direktiver og standarder.														
EU-KONFORMITÄTSEKHLÄRUNG Wir erklären, dass die oben aufgeführten Maschinen, wenn sie entsprechend der Bedienungsanleitung verwendet werden, die einschlägigen Anforderungen der folgenden Richtlinien und Normen erfüllen.														
ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΥ Δηλώνουμε ότι τα μηχανήματα που αναφέρονται παραπάνω, όταν χρησιμοποιούνται σύμφωνα με το εγχειρίδιο χειρισμού, πληρούν τις σχετικές απαιτήσεις των παρακάτω Οδηγιών και Προτύπων.														
EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS Vakuutamme, että edellä luetellut koneet täyttävät käyttöohjekirjan mukaisesti käytettynä seuraavien direktiivien ja standardien vaatimukset.														
EZ IZJAVA O SKLADNOSTI Izjavljamo da su gore navedeni strojevi, kada se koriste u skladu s priručnikom za korisnike, sukladni s relevantnim zahtjevima dolje navedenih direktiva i standarda.														
EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT Kijelentjük, hogy a fent felsorolt gépek - amennyiben a kezelési útmutatónak megfelelően használják őket - megfelelőnek az alább felsorolt irányelvek és Szabványok követelményeinek.														
DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ EU Dichiaro che le macchine elencate in alto, se utilizzate in conformità con il manuale dell'operatore, soddisfano i relativi requisiti delle Direttive e degli Standard specificati di seguito.														
EO СӨЙКЕСТІК МӨЛІМДЕМЕСІ Біз жоғарыда көрсетілген қырылғылардың пайдаланушы нұсқаулығына сәйкес пайдаланылған жағдайда төменде көрсетілген Директивалар мен Стандарттардың тиісті талаптарына жауап беретінін мәлімдейміз.														
EU-CONFORMITEITSVERKLARING Hierbij verklaren wij dat de hierboven vermelde machines, mits gebruikt in overeenstemming met de handleiding, voldoen aan de relevante eisen van de hieronder vermelde richtlijnen en normen.														
EU-SAMSVARERKLÆRING Vi erklærer at maskinene oppfyller over oppfyllder de relevante														
	<table border="1"> <thead> <tr> <th colspan="2">Directives applied</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>2014/30/EU</td> <td>2014/35/EU</td> </tr> <tr> <td>2011/65/EU</td> <td></td> </tr> </tbody> </table>	Directives applied		2014/30/EU	2014/35/EU	2011/65/EU		Designation Power Adapter Model: MC 5110AX						
Directives applied														
2014/30/EU	2014/35/EU													
2011/65/EU														
	<table border="1"> <thead> <tr> <th colspan="2">Standards applied</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>IEC 61558-1:2017</td> <td>EN 61000-4-3:2006 + A1:2008 + A2:2010</td> </tr> <tr> <td>IEC 61558-2-16:2009 + A1:2013</td> <td>EN 61000-4-4:2012</td> </tr> <tr> <td>EN 55014-1:2017/A1:2020</td> <td>EN 61000-4-5</td> </tr> <tr> <td>EN 55014-2:2015, Category IV</td> <td>EN 61000-4-6:2014</td> </tr> <tr> <td>EN 61000-4-2:2009</td> <td>EN 61000-4-11:2004</td> </tr> </tbody> </table>	Standards applied		IEC 61558-1:2017	EN 61000-4-3:2006 + A1:2008 + A2:2010	IEC 61558-2-16:2009 + A1:2013	EN 61000-4-4:2012	EN 55014-1:2017/A1:2020	EN 61000-4-5	EN 55014-2:2015, Category IV	EN 61000-4-6:2014	EN 61000-4-2:2009	EN 61000-4-11:2004	 Signature: <i>Joh. Christoph Schütz</i> Name: Joh. Christoph Schütz Qualification: Head of Product Certification Date: 01/06/2026
Standards applied														
IEC 61558-1:2017	EN 61000-4-3:2006 + A1:2008 + A2:2010													
IEC 61558-2-16:2009 + A1:2013	EN 61000-4-4:2012													
EN 55014-1:2017/A1:2020	EN 61000-4-5													
EN 55014-2:2015, Category IV	EN 61000-4-6:2014													
EN 61000-4-2:2009	EN 61000-4-11:2004													

4.3 Servicepartner

Die Viega Landesgesellschaft oder der autorisierte Servicepartner beantwortet Ihre Fragen zu Reparatur und Wartung Ihres Produkts sowie zu Ersatzteilen.

Länder-kürzel	Firma	Adresse / Kontakt
AT	Martin Unterreitmaier GmbH - Österreich TOOLSERVICE	ARED-Straße 7, 2544 Leobersdorf www.toolservice.de
AU	Press Tools Australia Pty Ltd	Unit 23, 35 Sefton Road, Thornleigh NSW 2120 +61 (2) 99 808 440 / service@presstools.com.au
	Allied Power Tools	Unit 12/76 Rushdale Street, Knoxfield, Victoria 3180 +61 (3) 9764 2911 / presstools@alliedpowertools.com.au
BE	OMICRON-Benelux B. V.	Grote Steenweg 116, 3454 Rummen +32 (11) 58 43 50 / service@omicronwt.com
CN	德房家（中国）管道系统有限公司	无锡市锡山区万全路 30 号平谦国际现代产业园 P 栋 400 0688 668 / tao.wu@viega.cn
	Viega (China) Plumbing Systems Co., Ltd.	Building P, Pingqian International Modern Industrial Park, No. 30 Wanquan Road, Xishan District, Wuxi, China (214107) 400 0688 668 / tao.wu@viega.cn
CZ / SK	Mátl & Bula	Stará pošta 750, 66461 Brno +420 5 4723 0048 / info@matl-bula.cz
DE	Voigt & Sohn GmbH	Nordlichtstrasse 48/50, 13405 Berlin +49 (30) 413 4041 / m.sturtz@voigt-und-sohn.de
	Martin Unterreitmaier GmbH TOOLSERVICE	Billwerder Billdeich 601c, 21033 Hamburg www.toolservice.de
	Martin Unterreitmaier GmbH - Süd TOOLSERVICE	Neue Gautinger Str. 21, 82110 Germering, www.toolservice.de
DK	Scherer's Elektro	Valhøjs Alle 171, 2610 Rodovre +45 (44) 843738 / Birgith@scel.dk
ES	Tecno Izquierdo	Avda. del Manzanares 222, 28026 Madrid +34 (914) 759158 / tecno.izquierdo@telefonica.net
FR	Plasti Pro	245 boulevard de l'Europe, 62118 Monchy-le-Preux +33 (361) 47 40 45 / contact@sarl-plastipro.fr
FI	Sähköhuolto Tissari Oy	Sahakatu 2, 70800 Kuopio +358 44 303 8402 / asiakaspalvelu@sht.fi
		Vasamakuja 10, 1740 Vantaa +358 44 303 8401 / asiakaspalvelu@sht.fi
		Haavikonkuja 2, 20320 Turku +358 44 303 8400 / asiakaspalvelu@sht.fi

Länder-kürzel	Firma	Adresse / Kontakt
HU	Székely Szerszám Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	Knézich utca 22., 2330 Dunaharaszti +36 (24) 999 322 / szekely.tamas@szekelyszerszam.hu
IN	Viega India Private Limited	Plot No. E-565, Sanand GIDC Phase – 2, Sanand 382110 +91 997 890 70 44 / Anand.Kurumbhatte@viega.in
IT	Elmes KG	Via Artigianale Nord, 6, 39044 Neumarkt +39 (0471) 813399 / info@elmes.it
IT	O.R.E. s.r.l.	Via Sassonia, 16/G, 47900 Rimini +39 (0541) 741003 / info@oreutensili.com
NO	Grønvold Maskinservice A/S	Brobekkveien 112B, 0582 Oslo +47 (23) 05 06 40 / Terje@gronvoldmaskin.no
NL	MG Service / Viega Service Nederland	Canadabaan 2, 5388 RT Nistelrode +31 (412) 617 299 / info@mgservice.nl
PL	Despol Service	Podgórska 3, 02-921 Warszawa +48 22 6428570 / service@despoltm.pl
	PROMOT	ul. Metalowa 9, 87-800 Włocławek +48 50 433 82 76 / s.grzegorzewski@szczotkiweglowe.pl
SE	AGB Service AB	Flottiljvägen 22, 39241 Kalmar 0480-28122/ order@agbservice.se
	AGB Service Stockholm	Rosstigen 2, 16952 Solna 0480-28122/ order@agbservice.se
UK	MEP	Unit K, Ashley Drive Bothwell, G71 8BS Glasgow +44 800 587 5121 / hire@mephire.co.uk
	Broughton Plant Hire & Sales	Unit 10, Trade City, Ashton Road, RM3 8UJ Romford, Essex +44 (1708) 383350 / joe@mbroughtonltd.co.uk
	Tglynes	115 Brancroft Way, EN37QE Enfield sales@tglyn.es.co.uk



Viega GmbH & Co. KG
service-technik@viega.de
viega.de

DE • 2026-08 • VPN250270

